



Regulation Gazette

No. 9252

Regulasiekoerant

Vol. 538

Pretoria, 1 April 2010

No. 33068

IMPORTANT NOTICE

The Government Printing Works will not be held responsible for faxed documents not received due to errors on the fax machine or faxes received which are unclear or incomplete. Please be advised that an "OK" slip, received from a fax machine, will not be accepted as proof that documents were received by the GPW for printing. If documents are faxed to the GPW it will be the sender's responsibility to phone and confirm that the documents were received in good order.

Furthermore the Government Printing Works will also not be held responsible for cancellations and amendments which have not been done on original documents received from clients.

CONTENTS**INHOUD**

<i>No.</i>	<i>Page No.</i>	<i>Gazette No.</i>	<i>No.</i>	<i>Bladsy No.</i>	<i>Koerant No.</i>
GOVERNMENT NOTICE			GOEWERMENSKENNISGEWING		
Police, Department of			Polisie, Departement van		
<i>Government Notice</i>			<i>Goewermentskennisgewing</i>		
R. 254		South African Police Service Act (68/1995): Amendment: Regulations for the South African Police Service.....	3	33068	
R. 254		Wet op die Suid-Afrikaanse Polisie (68/1995): Wysiging: Regulasies van die Suid-Afrikaanse Polisie.....	6	33068	

GOVERNMENT NOTICE
GOEWERMENTSKENNISGEWING

DEPARTMENT OF POLICE
DEPARTEMENT VAN POLISIE

No. R. 254

1 April 2010

**AMENDMENT OF THE REGULATIONS FOR THE SOUTH AFRICAN
POLICE SERVICE**

The Minister of Police has, under section 24(1) of the South African Police Service Act, 1995 (Act No. 68 of 1995), made the regulations in the Schedule.

Signed
MINISTER OF POLICE

SCHEDULE

1. DEFINITION

In these regulations "the Regulations" mean the Regulations promulgated by Government Notice R.203 of 14 February 1964, as amended.

2. SUBSTITUTION OF REGULATION 8 OF THE REGULATIONS

Regulation 8 of the Regulations is hereby amended by the substitution for regulation 8 of the following regulation:

"RANKS

8. (1) The ranks in the Service, in order of precedence, are as follows:

General (appointed as National Commissioner)
Lieutenant-General (appointed as Deputy National Commissioner)
Lieutenant-General (appointed as Divisional Commissioner)
Lieutenant-General (appointed as Provincial Commissioner)
Major-General
Brigadier
Colonel
Lieutenant-Colonel
Major
Captain
Lieutenant
Warrant Officer
Sergeant
Constable

(2) The National Commissioner may, in individual cases, determine a rank which is not included in subregulation (1) and provide that a particular member shall hold such rank: Provided that the National Commissioner shall simultaneously determine that the rank shall for all purposes be equivalent to a rank included in subregulation (1).

- (3) The form of address in respect of members shall be determined by the National Commissioner by means of National Orders or Instructions.
- (4) Any reference in any law to a commissioned officer shall be interpreted to include a reference to a member holding the rank of Lieutenant or a higher rank mentioned in subregulation (1).
- (5) Any reference in any law to a member holding the rank of Captain, shall be interpreted to include a reference to a member holding the rank of Lieutenant.
- (6) Any reference in any law to a member holding the rank of Superintendent, shall be interpreted to include a reference to a member holding the rank of Captain.
- (7) Any reference in any law to a non-commissioned officer shall be interpreted to include a reference to a member holding the rank of Warrant Officer or Sergeant.
- (8) A member who, before the coming into operation of this regulation, has been appointed in the Service and held a rank mentioned in column 1 of the Schedule to this regulation, shall hold the corresponding rank mentioned in column 2 of the said Schedule.
- (9) A member who, before the coming into operation of this regulation, held a rank in the Service, shall, after the coming into operation of this regulation, retain the salary, salary scale, allowances and or benefits applicable to the said rank and any amendment to such salary, salary scale, allowances and benefits thereafter shall similarly be applicable to such member.
- (10) A member who, after the coming into operation of this regulation, is appointed in a post in the Service and as a result of such appointment holds a rank mentioned in column 2 of the Schedule to this regulation, shall be entitled to the salary, salary scale, allowances and benefits to which a member, who holds the corresponding rank mentioned in column 1 of the Schedule to this regulation, would have been entitled to in terms of any legislative measure applicable thereto at such time. Any amendment to such salary, salary scale, allowances and benefits thereafter shall similarly be applicable to such member.

SCHEDULE

COLUMN 1	COLUMN 2
National Commissioner	General
Deputy National Commissioner	Lieutenant-General (appointed as Deputy National Commissioner)
Divisional Commissioner	Lieutenant-General (appointed as Divisional Commissioner)
Provincial Commissioner	Lieutenant-General (appointed as Provincial Commissioner)
Assistant Commissioner	Major-General
Director	Brigadier
Senior Superintendent	Colonel
Superintendent	Lieutenant-Colonel
	Major
Captain	Captain
	Lieutenant
Inspector	Warrant Officer
Sergeant	Sergeant
Constable	Constable

No. R. 254

1 April 2010

**WYSIGING VAN DIE REGULASIES VAN
DIE SUID-AFRIKAANSE POLISIEDIENS**

Die Minister van Polisie het, ingevolge artikel 24(1) van die Wet op die Suid-Afrikaanse Polisie, 1995 (Wet No. 68 van 1995), die regulasies in die Bylaag uitgevaardig.

Geteken

MINISTER OF POLISIE

BYLAAG**1. WOORDOMSKRYWINGS**

In hierdie regulasies beteken "die Regulasies" die Regulasies uitgevaardig deur Goewermentskennisgewing R.203 van 14 Februarie 1964, soos gewysig.

2. VERVANGING VAN REGULASIE 8 VAN DIE REGULASIES

Regulasie 8 van die Regulasies word hiermee gewysig deur die vervanging van regulasie 8 met die volgende regulasie:

"RANGE

8. (1) Die range in die Diens, in volgorde van voorrang, is soos volg:
Generaal (aangestel as Nasionale Kommissaris)
Luitenant-generaal (aangestel as Adjunk Nasionale Kommissaris)
Luitenant-generaal (aangestel as Afdelingskommissaris)
Luitenant-generaal (aangestel as Provinsiale Kommissaris)
Generaal-majoor
Brigadier
Kolonel
Luitenant-kolonel
Majoor
Kaptein
Luitenant
Adjutant-Offisier
Sersant
Konstabel
- (2) Die Nasionale Kommissaris kan in individuele gevalle 'n rang bepaal wat nie by subregulasie (1) ingesluit is nie en voorsiening maak dat 'n bepaalde lid sodanige rang sal beklee: Met dien verstande dat die Nasionale Kommissaris tegelykertyd bepaal dat die rang vir alle doeleindes gelykwaardig is aan 'n rang wat in subregulasie (1) vermeld word.

- (3) Die aanspreekvorm van lede word deur die Nasionale Kommissaris by wyse van Nasionale Orders of Instruksies bepaal.
- (4) Enige verwysing in enige wet na 'n kommissie offisier, word uitgelê om 'n verwysing in te sluit na 'n lid wat die rang beklee van Luitenant of 'n hoër rang, wat in subregulasie (1) vermeld word.
- (5) Enige verwysing in enige wet na 'n lid wat die rang van Kaptein beklee, word uitgelê om 'n verwysing in te sluit na 'n lid wat die rang van Luitenant beklee.
- (6) Enige verwysing in enige wet na 'n lid wat die rang van Superintendent beklee, word uitgelê om 'n verwysing in te sluit na 'n lid wat die rang van Kaptein of 'n hoër rang beklee.
- (7) Enige verwysing in enige wet na 'n onder-offisier, word uitgelê om 'n verwysing in te sluit na 'n lid wat die rang van Adjutant-Offisier of Sersant beklee.
- (8) 'n Lid wat voor die inwerkingtreding van hierdie regulasie in die Diens aangestel is en 'n rang beklee wat in kolom 1 van die Bylae tot hierdie regulasie vermeld word, sal die ooreenstemmende rang soos vermeld in kolom 2 van die genoemde Bylae beklee.
- (9) 'n Lid wat voor die inwerkingtreding van hierdie regulasie 'n rang in die Diens beklee het, sal, na die inwerkingtreding van hierdie regulasie, die salaris, salarisskaal, toelae en of voordele van toepassing op genoemde rang behou en enige wysiging aan sodanige salaris, salarisskaal, toelae en of voordele daarna, sal insgelyks op sodanige lid van toepassing wees.
- (10) 'n Lid wat na die inwerkingtreding van hierdie regulasie in 'n pos in die Diens aangestel is en as gevolg van sodanige aanstelling 'n rang beklee wat in kolom 2 van die Bylae tot hierdie regulasie vermeld word, sal geregtig wees op die salaris, salarisskaal, toelae en voordele waarop 'n lid, wat die ooreenstemmende rang vermeld in kolom 1 van die Bylae beklee, geregtig sou wees kragtens enige wetgewende maatreël wat op sodanige tydstip daarop van toepassing is. Enige wysiging aan sodanige salaris, salarisskaal, toelae en voordele daarna, sal insgelyks op sodanige lid van toepassing wees.

BYLAE

KOLOM 1	KOLOM 2
Nasionale Kommissaris	Generaal
Adjunk-Nasionale Kommissaris	Luitenant-generaal (aangestel as Adjunk-Nasionale Kommissaris)
Afdelingskommissaris	Luitenant-generaal (aangestel as Afdelingskommissaris)
Provinsiale Kommissaris	Luitenant-generaal (aangestel as Provinsiale Kommissaris)
Assistent Kommissaris	Generaal-majoor
Direkteur	Brigadier
Senior Superintendent	Kolonel
Superintendent	Luitenant-kolonel
	Majoor
Kaptein	Kaptein
	Luitenant
Inspekteur	Adjutant-offisier
Sersant	Sersant
Konstabel	Konstabel